

Warszawa, dnia 27 lipca 2021 r.

Poz. 1367

**ROZPORZĄDZENIE  
MINISTRA KLIMATU I ŚRODOWISKA<sup>1)</sup>**

z dnia 13 lipca 2021 r.

**w sprawie specjalnego obszaru ochrony siedlisk Klify i Rafy Kamienne Orłowa (PLH220105)**

Na podstawie art. 27a ust. 1 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (Dz. U. z 2021 r. poz. 1098) zarządza się, co następuje:

**§ 1.** 1. Wyznacza się specjalny obszar ochrony siedlisk Klify i Rafy Kamienne Orłowa (PLH220105<sup>2)</sup>), obejmujący obszar 335,68 ha, położony w województwie pomorskim i polskim obszarze morskim, składający się z dwóch powiązanych funkcjonalnie enklaw.

2. Granica obszaru, o którym mowa w ust. 1, w postaci wykazu współrzędnych punktów załamania granicy, jest określona w załączniku nr 1 do rozporządzenia.

**§ 2.** Mapa obszaru, o którym mowa w § 1, jest określona w załączniku nr 2 do rozporządzenia.

**§ 3.** Obszar, o którym mowa w § 1, wyznacza się w celu:

- 1) trwałej ochrony siedlisk przyrodniczych lub
- 2) odtworzenia właściwego stanu ochrony siedlisk przyrodniczych

– w stosunku do przedmiotów ochrony.

**§ 4.** Przedmiotem ochrony na obszarze, o którym mowa w § 1, są siedliska przyrodnicze określone w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

**§ 5.** Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

Minister Klimatu i Środowiska: *M. Kurtyka*

---

<sup>1)</sup> Minister Klimatu i Środowiska kieruje działem administracji rządowej – środowisko, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 4 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 6 października 2020 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Klimatu i Środowiska (Dz. U. z 2021 r. poz. 941).

<sup>2)</sup> Kod obszaru został określony zgodnie z decyzją wykonawczą Komisji (UE) 2021/161 z dnia 21 stycznia 2021 r. w sprawie przyjęcia czternastego zaktualizowanego wykazu terenów mających znaczenie dla Wspólnoty składających się na kontynentalny region biogeograficzny (notyfikowaną jako dokument nr C(2021) 21) (Dz. Urz. UE L 51 z 15.02.2021, str. 330).

Załączniki do rozporządzenia Ministra Klimatu  
i Środowiska z dnia 13 lipca 2021 r. (poz. 1367)

## Załącznik nr 1

GRANICA SPECJALNEGO OBSZARU OCHRONY SIEDLISK  
KLIFY I RAFY KAMIENNE ORŁOWA (PLH220105)<sup>1)</sup>

## 1) granica pierwszej enklawy obszaru

Numer punktu załamania granicy	Współrzędne punktów załamania granicy (PL-1992) <sup>2)</sup>	
	X	Y
1	2	3
1	734881,80	471708,32
2	734763,14	471668,67
3	734709,08	471649,99
4	734684,25	471649,09
5	734684,05	471650,59
6	734666,56	471650,83
7	734634,66	471642,71
8	734609,43	471636,29
9	734539,66	471624,21
10	734443,30	471612,84
11	734411,24	471606,59
12	734365,36	471604,57
13	734312,62	471602,17
14	734273,31	471605,36
15	734210,73	471609,69
16	734108,72	471616,65
17	734108,43	471613,96
18	734045,58	471626,71
19	733975,22	471634,99
20	733964,57	471636,39
21	733910,91	471652,24
22	733866,86	471662,66
23	733819,43	471653,26
24	733798,32	471653,20
25	733794,01	471653,91
26	733761,10	471651,29
27	733670,18	471641,05

<sup>1)</sup> Specjalny obszar ochrony siedlisk Klify i Rasy Kamienne Orłowa (PLH220105) składa się z dwóch powiązanych funkcjonalnie enklaw.

<sup>2)</sup> Układ współrzędnych płaskich prostokątnych PL-1992 jest jednym z układów tworzących państwowy system odniesień przestrzennych, o którym mowa w przepisach wydanych na podstawie art. 3 ust. 5 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. – Prawo geodezyjne i kartograficzne (Dz. U. z 2020 r. poz. 2052 oraz z 2021 r. poz. 922).

1	2	3
28	733637,97	471631,55
29	733589,08	471623,44
30	733518,44	471608,89
31	733415,18	471600,98
32	733415,66	471598,13
33	733409,88	471598,03
34	733387,99	471592,45
35	733359,83	471590,34
36	733341,69	471588,79
37	733371,89	471581,24
38	733383,58	471578,32
39	733388,94	471576,98
40	733417,99	471575,68
41	733423,35	471554,59
42	733355,39	471532,73
43	733365,99	471506,30
44	733360,71	471483,07
45	733364,40	471467,48
46	733372,26	471451,76
47	733361,55	471413,01
48	733346,38	471402,02
49	733350,03	471387,38
50	733332,81	471327,14
51	733312,31	471319,32
52	733306,22	471323,49
53	733244,61	471203,77
54	733242,36	471202,69
55	733235,59	471201,90
56	733241,87	471198,45
57	733217,20	471194,64
58	733211,51	471168,55
59	733204,15	471103,10
60	733229,28	471103,01
61	733231,06	471100,51
62	733231,96	471100,85
63	733228,54	471105,63
64	733228,83	471108,30
65	733229,06	471110,69

1	2	3
66	733229,82	471110,80
67	733237,12	471110,90
68	733306,79	471111,72
69	733306,98	471114,07
70	733308,81	471116,51
71	733309,89	471125,41
72	733312,28	471172,59
73	733313,17	471193,45
74	733308,10	471206,66
75	733281,22	471210,70
76	733300,30	471210,21
77	733314,53	471216,03
78	733321,78	471244,32
79	733328,30	471253,32
80	733340,10	471263,35
81	733363,03	471296,26
82	733381,73	471318,19
83	733393,15	471343,16
84	733405,27	471363,70
85	733441,61	471403,54
86	733459,85	471429,28
87	733479,22	471446,31
88	733496,20	471452,65
89	733518,32	471447,46
90	733527,90	471457,52
91	733532,63	471480,61
92	733603,79	471505,09
93	733624,24	471498,19
94	733643,91	471468,74
95	733657,12	471470,84
96	733663,47	471492,24
97	733664,50	471530,20
98	733645,33	471561,93
99	733649,02	471571,15
100	733671,65	471583,40
101	733706,87	471606,84
102	733739,46	471609,64
103	733795,66	471582,99

1	2	3
104	733903,22	471556,60
105	733929,01	471537,00
106	733956,82	471527,15
107	733995,77	471529,44
108	734027,80	471513,26
109	734045,21	471514,89
110	734075,20	471500,52
111	734088,41	471498,70
112	734096,62	471500,07
113	734115,60	471504,58
114	734228,05	471514,68
115	734307,03	471518,36
116	734346,15	471521,18
117	734399,06	471530,31
118	734430,35	471536,04
119	734507,18	471554,28
120	734647,45	471581,72
121	734621,27	471527,15
122	734609,55	471506,90
123	734591,28	471483,18
124	734578,86	471463,42
125	734574,62	471455,14
126	734570,68	471440,18
127	734561,77	471404,71
128	734564,25	471394,79
129	734567,36	471383,00
130	734580,39	471368,11
131	734606,92	471379,88
132	734607,45	471386,55
133	734608,02	471389,95
134	734608,91	471401,56
135	734609,49	471405,09
136	734610,59	471419,36
137	734611,52	471432,48
138	734611,79	471435,50
139	734613,51	471451,10
140	734619,47	471454,70
141	734630,34	471468,39

1	2	3
142	734632,05	471470,58
143	734634,64	471472,53
144	734634,87	471473,08
145	734639,64	471481,67
146	734641,66	471480,66
147	734660,70	471495,53
148	734687,07	471517,95
149	734700,91	471525,62
150	734710,13	471568,06
151	734717,82	471589,93
152	734733,91	471612,07
153	734748,26	471615,30
154	734757,37	471623,26
155	734768,76	471627,49
156	734776,13	471630,49
157	734785,09	471630,65
158	734796,24	471633,37
159	734817,04	471628,32
160	734811,33	471642,46
161	734827,55	471628,02
162	734844,99	471626,98
163	734848,29	471631,61
164	734848,03	471632,35
165	734821,73	471651,59
166	734826,29	471654,44
167	734821,49	471665,29
168	734852,77	471679,53
169	734859,75	471667,23
170	734882,61	471672,67
171	734882,52	471700,16
172	734881,80	471708,32

2) granica drugiej enklawy obszaru

Numer punktu załamania granicy	Współrzędne punktów załamania granicy (PL-1992) <sup>2)</sup>	
	X	Y
1	2	3
1	737695,76	471411,45
2	737686,41	471415,96

1	2	3
3	737692,77	471430,06
4	737687,25	471428,30
5	737642,94	471444,86
6	737595,33	471468,93
7	737597,26	471471,56
8	737427,04	471556,92
9	737300,00	471631,21
10	737236,53	471676,35
11	737154,53	471720,92
12	737154,49	471727,67
13	737157,04	472721,61
14	736063,37	473021,43
15	735494,65	473018,13
16	735209,26	472843,19
17	735237,61	471796,29
18	735260,39	471806,12
19	735269,58	471810,09
20	735282,88	471815,83
21	735293,39	471820,36
22	735298,84	471822,72
23	735306,01	471823,63
24	735310,17	471825,68
25	735346,77	471842,52
26	735372,14	471835,63
27	735415,81	471849,89
28	735454,45	471862,51
29	735466,81	471869,16
30	735470,19	471854,34
31	735479,96	471857,53
32	735494,02	471846,76
33	735519,35	471788,28
34	735493,92	471758,06
35	735443,80	471733,03
36	735424,35	471724,68
37	735410,24	471717,05
38	735392,30	471707,34
39	735396,96	471692,60
40	735393,22	471685,05

1	2	3
41	735377,37	471648,80
42	735351,01	471589,76
43	735340,65	471564,59
44	735339,75	471561,66
45	735347,29	471558,55
46	735360,62	471553,02
47	735355,03	471554,23
48	735364,44	471523,58
49	735368,75	471508,90
50	735367,89	471500,51
51	735371,39	471511,41
52	735376,84	471493,10
53	735390,49	471455,91
54	735398,53	471439,61
55	735400,13	471436,23
56	735407,79	471420,11
57	735415,17	471406,96
58	735426,21	471389,14
59	735436,98	471375,25
60	735445,82	471356,26
61	735448,98	471348,40
62	735455,06	471333,81
63	735515,71	471262,03
64	735543,50	471289,27
65	735541,50	471293,49
66	735551,62	471297,33
67	735570,48	471294,59
68	735591,42	471288,37
69	735610,86	471288,70
70	735660,79	471299,13
71	735759,56	471334,73
72	735786,95	471335,23
73	735938,23	471344,19
74	736008,50	471347,27
75	736033,00	471348,75
76	736047,29	471349,72
77	736068,83	471350,02
78	736110,38	471350,29



1	2	3
79	736134,35	471350,92
80	736147,38	471351,17
81	736160,73	471356,94
82	736169,51	471356,58
83	736172,26	471356,53
84	736222,27	471355,65
85	736227,01	471356,30
86	736231,89	471351,28
87	736257,43	471342,17
88	736266,59	471334,05
89	736277,47	471329,01
90	736330,33	471332,29
91	736392,32	471371,70
92	736396,68	471370,59
93	736419,43	471324,94
94	736436,43	471303,71
95	736449,87	471301,61
96	736459,55	471302,46
97	736527,20	471312,57
98	736562,40	471310,04
99	736588,60	471380,72
100	736607,88	471404,48
101	736637,71	471379,37
102	736676,84	471359,13
103	736633,61	471292,17
104	736625,00	471262,06
105	736654,06	471247,56
106	736680,99	471252,72
107	736699,49	471230,36
108	736719,98	471222,73
109	736746,29	471257,26
110	736759,12	471279,48
111	736812,03	471308,25
112	736839,52	471312,59
113	736878,45	471308,62
114	736892,76	471312,84
115	736917,03	471335,64
116	736888,33	471394,33

1	2	3
117	736883,38	471426,18
118	736920,99	471440,87
119	736924,33	471442,27
120	736936,52	471447,04
121	736986,52	471457,08
122	736994,33	471445,13
123	737005,20	471407,56
124	737017,36	471382,24
125	737022,56	471355,65
126	737032,15	471312,04
127	737045,46	471266,98
128	737041,77	471219,33
129	737048,33	471159,22
130	737046,77	471141,38
131	737042,12	471117,54
132	737035,38	471111,54
133	737028,05	471096,25
134	737039,61	471074,75
135	737041,66	471074,59
136	737100,62	471076,84
137	737151,90	471099,76
138	737215,02	471123,47
139	737254,06	471157,72
140	737287,76	471174,53
141	737317,20	471195,33
142	737339,37	471222,91
143	737386,70	471248,25
144	737463,84	471260,71
145	737493,68	471269,39
146	737614,33	471341,05
147	737635,06	471359,36
148	737664,48	471373,13
149	737702,66	471384,37
150	737710,12	471404,54
151	737695,76	471411,45



## Załącznik nr 3

SIEDLISKA PRZYRODNICZE BĘDĄCE PRZEDMIOTEM OCHRONY  
NA SPECJALNYM OBSZARZE OCHRONY SIEDLISK KLIFY I RAFY KAMIENNE ORŁOWA (PLH220105)

Lp.	Kod <sup>1)</sup>	Nazwa
1	1170	Rafy
2	1230	Klify na wybrzeżu Bałtyku
3	9110	Kwaśne buczyny ( <i>Luzulo-Fagetum</i> )
4	9130	Żyzne buczyny ( <i>Dentario glandulosae Fagenion, Galio odorati-Fagenion</i> )
5	9160	Grąd subatlantycki ( <i>Stellario-Carpinetum</i> )
6	9190	Kwaśne dąbrowy ( <i>Quercion robori-petraeae</i> )
7	91E0	Łęgi wierzbowe, topolowe, olszowe i jesionowe ( <i>Salicetum albo-fragilis, Populetum albae, Alnenion glutinoso-incanae</i> ) i olsy źródłiskowe

<sup>1)</sup> Kody siedlisk są zgodne z rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 13 kwietnia 2010 r. w sprawie siedlisk przyrodniczych oraz gatunków będących przedmiotem zainteresowania Wspólnoty, a także kryteriów wyboru obszarów kwalifikujących się do uznania lub wyznaczenia jako obszary Natura 2000 (Dz. U. z 2014 r. poz. 1713).